

Brugherio

notiziario comunale

Periodico spedito gratuitamente - ANNO XXXIX - Numero 2 - Febbraio 2009



A PAGINA 4

Annulato il procedimento del Pii ex Rista, ritorna l'ipotesi esproprio

A PAGINA 6

ALZIAMO LA TESTA

Famiglie, imprese, consumatori e anziani: un aiuto a 360 gradi! Gli obiettivi sono diversi: sostenere il reddito, aiutare l'occupazione, contrastare le nuove povertà, favorire i consumatori e le fasce più deboli.

BONUS FAMIGLIA

Il bonus può essere richiesto dai cittadini, lavoratori e pensionati, incluse persone non autosufficienti, che facciano parte di una famiglia a basso reddito.

BUONO FAMIGLIA!

Il buono può essere richiesto da una famiglia il cui reddito non sia superiore ad un valore IIR pari a € 10.000,00 annui.

CARTA ACQUISTI

È utilizzabile per il sostegno della spesa alimentare e dell'onere per le bollette della luce e del gas e vale € 40,00 al mese.

Guida agli aiuti economici di Stato, Regione, Provincia



A PAGINA 12

Il Servizio Educativo Minori aiuta i giovani nel percorso di crescita



A PAGINA 15

La città premia Luigi Lunari, icona del teatro contemporaneo

Nel marzo del 1784 si levava in cielo da Villa Andreani il primo equipaggio italiano

Brugherio rievoca la nascita del volo umano



Il Conte Andreani partecipò alla storica ascensione

L'evento è di quelli speciali: per celebrare questa "paternità" il Comune ha organizzato una serie di iniziative che si svolgeranno dal 13 al 15 marzo a Villa Fiorita, in Piazza Roma e nel Parco Incea. Non mancheranno gli interventi degli eredi Montgolfier, Andreani e, in videoconferenza, dell'astronauta Paolo Nespoli. Il clou della kermesse si avrà con il raduno delle mongolfiere, in programma sabato e domenica.



Paolo Nespoli interverrà in videoconferenza dal Texas



I prossimi appuntamenti con la redazione

Mercoledì 22 aprile 2009 ore 18

L'incontro si terrà presso l'Urp, a Villa Fiorita

225° anniversario dell'aeronautica italiana

1784
2009

Brugherio celebra la nascita del volo umano in Italia

avvenuta a Moncuoco di Brugherio il 15 marzo 1784

con gli eredi Montgolfier e Andreani
con l'astronauta Paolo Nespoli da Houston

13
14
15
marzo

presentazione del nuovo volume su Brugherio

annullo filatelico speciale

premiazione del concorso
Fai volare la tua fantasia in mongolfiera

raduno internazionale di mongolfiere con gare
voli ancorati per il pubblico

programma completo
su www.comune.brugherio.mi.it
info: 039.2893.361 / 363

ordinanza di Moncuoco e delle disposizioni per l'innalzamento della macchina aerostatica alla piedi 72 Lungo
Don Paolo Andreani, a 15 Marzo, 1784, volo il primo in Italia sino all'altezza di più di tre miglia.

EMERGENZA LAVORO, IL PROGETTO DEL COMUNE

A PAG. 7



Buone notizie per chi ha contratto un prestito a tasso variabile: l'Euribor è crollato in gennaio al 2,69%

Scesa la rata del mutuo negli ultimi mesi

Inizia bene il 2009 per chi ha un mutuo a tasso variabile. In soli 3 mesi, infatti, l'Euribor, ossia il tasso per i depositi interbancari a cui è indicizzata la maggior parte dei mutui a tasso variabile, è sceso dal tetto massimo del 9 ottobre scorso (5,39%) fino al 2,69% di metà gennaio 2009. Questo crollo ha portato a ripercussioni positive sulla rata dei mutui indicizzati all'Euribor, con un beneficio che arriva fino a 175 euro al mese per chi ha contratto un mutuo da 100 mila euro a 30 anni. Il 9 ottobre scorso, infatti, la rata era salita fino a 635 euro al mese, mentre oggi il valore è sceso a 460 euro, con un risparmio mensile appunto di 175 euro.

Altra novità 2009: da gennaio è entrata in vigore la disposizione contenuta nel decreto anti-crisi che introduce un tetto del 4% alle rate del mutuo a tasso variabile, al di sopra del quale interviene lo Stato accollandosi la differenza di interessi. Una disposizione che si applica per tutto il 2009 alle rate dei mutui in essere prima del 31 ottobre 2008 e che, al momento della sottoscrizione, prevedevano un tasso inferiore a questa soglia, in linea di massima quelli stipulati fra il 2003

GLOSSARIO

Mutuo indicizzato o variabile

Mutuo il cui tasso varia a seconda del variare dei parametri di riferimento.

Mutuo a tasso fisso

Mutuo con rata prefissata al momento della stipula.

Mutuo a tasso Misto

Per un certo periodo è a tasso fisso, mentre per il rimanente prosegue a tasso variabile o fisso.

Tasso d'interesse

È il costo del finanziamento espresso in percentuale annua; il calcolo viene effettuato sul debito residuo. Il tasso di interesse varia da banca a banca e generalmente viene applicato in misura fissa o variabile

Spread

Maggiorazione sul parametro di riferimento applicato

dalla banca per determinare il tasso di un mutuo

Parametri di indicizzazione:

1) Euribor Euro: Costo del denaro per le transazioni interbancarie. Indica il tasso a cui le banche regolano le loro transazioni in euro. È di gran lunga il parametro più adoperato per calcolare le variazioni dei mutui a tasso variabile

2) Eurirs (European interest rate swap) tasso interbancario di riferimento utilizzato come parametro di indicizzazione dei mutui ipotecari a tasso fisso

ISC

Indice Sintetico di Costo, (prima si chiamava TAEG) è espresso in percentuale e indica il costo complessivo del

mutuo, che comprende il rimborso del capitale, il pagamento degli interessi, delle spese iniziali e delle spese amministrative

Istruttoria

Al fine di erogare un mutuo la banca porta avanti una attenta analisi sul profilo reddituale e patrimoniale: dà luogo a un costo a carico del contraente.

Dal primo marzo le banche saranno obbligate a predisporre un documento che faccia chiarezza sui tassi applicati, la periodicità e i rimborsi

e metà 2006. In questo modo, ad esempio, un mutuo di 30 anni da 100 mila euro contratto nel 2003 a un tasso dell'1,96% con uno spread del 2%, oggi sconterebbe un interesse del 4,69%, con una rata di 518 euro. Il mutuatario, con il tetto del 4%, pagherà soltanto 478 euro (risparmia quindi 40 euro), mentre la differenza finirà a carico dello Stato.

Da gennaio, inoltre, è ulterio-

mente cresciuto il paniere dei mutui indicizzati al tasso di riferimento della Bce. I vantaggi? Maggiore stabilità, visto che l'aggiornamento avviene al massimo su base mensile mentre l'Euribor viene quotato ogni giorno in Borsa, e un andamento storicamente inferiore di 15-25 punti base rispetto all'Euribor stesso. Il rovescio della medaglia è rappresentato dallo spread, visto che si viaggia su valori compresi fra l'1,5% e il 2% e comunque superiori a quelli applicati dalle stesse banche ai propri mutui indicizzati all'Euribor. In ultimo, dal primo marzo entrano in vigore le disposizioni di Bankitalia che obbligano le banche a predisporre un documento che faccia chiarezza sui dati relativi a tasso di interesse e spread applicati, alle modalità di ammortamento e alla periodicità delle rate. E per chi intende comprare casa nel 2009? Il mercato sta subendo una flessione. Grazie comunque al crollo dei tassi, la situazione è decisamente più favorevole rispetto all'anno scorso.



L'intervento dei segretari cittadini del Pd e Pdl sui recenti provvedimenti governativi e sulla situazione locale

Tema sicurezza: opinioni a confronto



Matteo Carcano, segretario del PDL:
“è un tema su cui vogliamo investire con uomini e fondi”

Il nuovo decreto sicurezza approvato dal governo è una risposta alle violenze contro le donne delle ultime settimane ma non dipende dall'onda emotiva di questi ultimi giorni. Le misure di oggi anticipano per la maggior parte ciò che era pre-

visto nel disegno di legge sulla sicurezza già approvato dal Senato. Esse agiscono su due fronti: prevenzione e repressione. Per la prevenzione, vengono

stanziati 100 milioni con i quali saranno assunti 2.500 poliziotti entro il 31 marzo e viene dato il via ai “volontari per la sicurezza”. Se presentati come i “Giustizieri della notte” capisco che possano suscitare perplessità. Ma se invece sono, come previsto dal decreto, cittadini opportunamente formati che collaborano con le forze dell'ordine per segnalare eventuali crimini credo possano solo portare beneficio ed un miglioramento dei livelli di sicurezza nelle nostre città. Sul fronte della repressione dei reati, viene previsto tra l'altro l'ergastolo per i violentatori omicidi; il carcere per le violenze ses-

suale su minori; il patrocinio gratuito a spese dello Stato per tutte le vittime. In generale comunque uno dei problemi principali è quello della certezza della pena. Purtroppo spesso capita che una magistratura troppo interessata ai riflettori di tv e giornali e alla attività politica, impieghi anni per portare a termine i processi. Da qui per il cittadino un'ulteriore preoccupazione che porta ad una crescente sfiducia nelle istituzioni dello Stato. A riguardo della situazione locale, l'intervento dell'attuale Amministrazione sulla sicurezza è stato nullo. Le uniche telecamere installate sono quelle ai semafori - peraltro rotte e mai riparate da anni ormai. Nessuna sorveglianza sulle zone più critiche, nessun pattugliamento notturno a causa del ridotto organico della polizia locale, intere zone quale Parco Incea o la stessa Villa Fiorita lasciate alla mercè dei vandali. Bisogna dare un segnale chiaro a chi delinque che l'amministrazione pubblica c'è, che la sicurezza è un'area su cui si intende investire, e questo è uno dei punti qualificanti del programma con cui il centro-destra si presenta alle prossime elezioni.

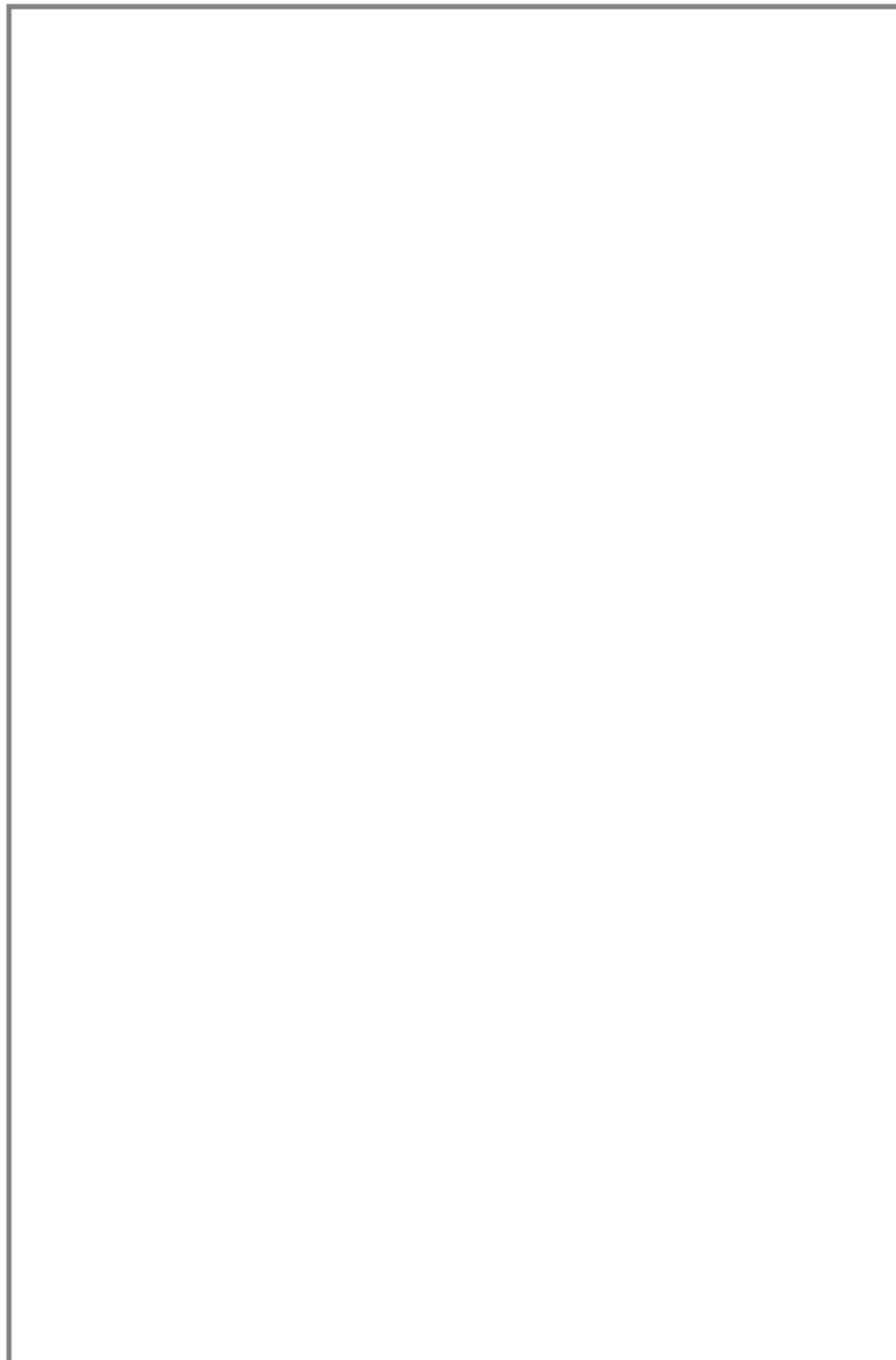
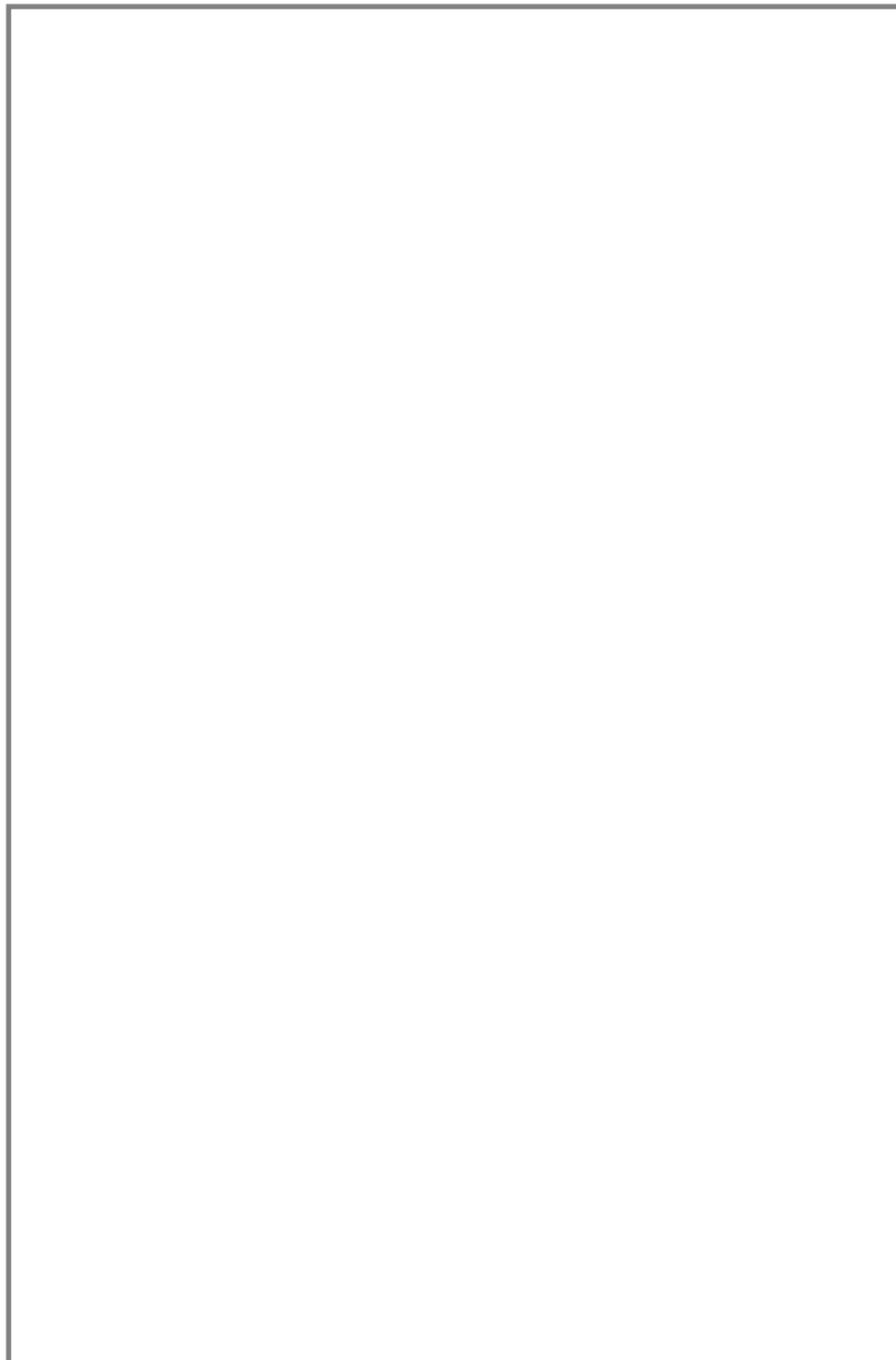


Franco Giovannetti, segretario del Pd:
“le ronde sono anticostituzionali”

Smettere di fare propaganda e affrontare alla radice il problema è a mio avviso il principale provvedimento da adottare. Mi spiego meglio: il centro-destra vinse le scorse elezioni alimentando la paura del diverso e della sicurezza. Dopo, il problema è stato occul-

tato finché la catena degli ultimi episodi, sbarchi di clandestini e stupri, non l'hanno riportato in prima pagina. La priorità è dare risorse alle forze dell'ordine; aumentarne il personale, modernizzarne e rendere efficaci gli strumenti. No alla propaganda come l'uso dell'esercito, dei vigili di quartiere (chi li ha visti?), delle ronde, ecc. Tutti provvedimenti atti a nascondere l'incapacità di intervenire con la dovuta efficacia. Credo che l'istituzione di un corpo di volontari civili sia la risposta più sbagliata. L'attività delle ronde pone in condizioni di rischio e di ritorsioni chi vi partecipa, ma soprattutto è anticostituzionale. Lo Stato non può rinunciare ad un suo dovere. Inoltre, mi permetto di sottolineare un fatto: ri-

chiamano una triste esperienza che l'Italia ha già fatto e che portò ad anni di tragedia per il Paese. Il compito dei cittadini, anche organizzati in associazioni, è quello di presidiare il territorio facendolo vivere, con iniziative che occupino gli “spazi a rischio”, stando vicino alle persone più fragili e più esposte, non quello di trasformarsi in poliziotto. Per quel che riguarda Brugherio i dati provenienti dalle forze dell'ordine nell'ultimo anno dicono che si registra una diminuzione di rapine e furti, calano i reati e aumentano gli arresti. Segno di una presenza coordinata ed efficace di Carabinieri, Polizia locale e Istituzioni e dell'efficacia del risanamento di Baraggia eseguito da queste amministrazioni. Se i dati sono confortanti, anche la percezione che abbiamo, al di là della propaganda di parte, è di una città sicura. Non dobbiamo però abbassare la guardia, dobbiamo sostenere l'azione delle forze dell'ordine, favorire tutte le iniziative di socializzazione, informazione, prevenzione e presidio sociale del territorio. Non servono ronde a Brugherio, serve l'impegno di tutti a rendere vivace e attiva la nostra città.



La onlus Panda ha elaborato un progetto sociale per le famiglie all'interno di un vasto parco aperto a tutti

Una proposta per l'area di via Turati

Il progetto che presentiamo è relativo a un'area di 18.000 mq, di proprietà del comune situata dietro il Vecchio Cimitero, in via Turati: si tratta di un'antica cava, poi riempita e successivamente abbandonata, riutilizzata per il Luna Park in occasione della Festa di Brugherio.

Il PRG prevede che qui si debba realizzare un Parco di quartiere di circa 11.500 mq, un parcheggio e una struttura di tipo sanitario assistenziale anche grazie al coinvolgimento dei privati. "Tra

L'investimento previsto dalla società ammonta a circa 13 milioni di Euro

le varie proposte pervenute in merito- spiega il vicesindaco Raffaele Corbetta- quella della Onlus Panda, che si occupa di servizi per la genitorialità e l'infanzia, ha destato un certo interesse. Questa organizzazione no-profit, che da alcuni anni collabora con i servizi socio sanitari di Monza, si è infatti offerta di mettere a disposizione 13 milioni di Euro per costruire una comunità residenziale per bambini, una per mamme e papà soli con i loro figli e un poliambulatorio aperto a tutti con reparti di ginecologia, ostetricia, logopedia e pediatria. In questo ambito sorgerebbero inoltre un asilo nido, spazi giochi, sale riunioni e ambienti per le attività di formazione e di avvio al lavoro per i giovani e di supporto scolastico in convenzione con Asl e Regione."

A questo proposito è utile sottolineare che l'assessore ai Servizi Sociali Bertilla Cassaghi ha organizzato vari incontri con Asl e Panda arrivando a condividere i



L'AREA DI VIA TURATI, DI PROPRIETÀ DEL COMUNE, INTERESSATA DALL'INTERVENTO PROPOSTO

ULTIME DAL COMUNE

Ex Rista, respinto il PII

"Il Piano Integrato di Intervento non ha riscosso il consenso dell'Amministrazione anche perché non rispettava le indicazioni a suo tempo concordate" ha spiegato il Sindaco Cifronti. La proposta dei privati non teneva infatti conto dell'esigenza di creare un Parco a servizio dell'intero quartiere e non solo delle residenze abitative. Inoltre non conteneva a sufficienza le altezze nelle vicinanze della zona già urbanizzata. A questo punto vengono rimesse in Bilancio le risorse necessarie per l'esproprio dell'edificio fatiscente da abbattere continuando l'iniziativa intrapresa lo scorso anno, dopo averla sospesa per alcuni mesi al fine di valutare il progetto. "Abbiamo resistito alla tentazione di forzare i tempi per eliminare a tutti i costi l'edificio, come scoop elettorale, preferendo perseguire con fermezza la soluzione migliore per la città ancorché più lunga" ha concluso l'assessore Raffaele Corbetta".

contenuti operativi con il soggetto proponente. Il Comune da parte sua ha chiesto a Panda onlus di accollarsi la manutenzione del Parco e di approntare un progetto di housing sociale, che pre-

vede la costruzione e la gestione di 15/20 appartamenti da assegnare in affitto convenzionato ai residenti più bisognosi. L'iter che la pratica sta seguendo ha come finalità l'approvazio-

ne del Protocollo d'Intesa tra il proponente e il Comune, non prima però di pubblicare un avviso sui giornali locali per valutare proposte provenienti da altri soggetti.

Il Comune entrerà in possesso dei locali di via Voltorno: la parola passa ai cittadini

Concorso di idee per l'area Sporting

Segue di una scelta urbanistica, che il Comune di Brugherio ha operato impedendo così che si costruissero altri palazzi in un contesto (Centro Edilnord) già altamente urbanizzato, entreranno in possesso del patrimonio comunale le strutture e l'area dell'ex Sporting Club di via Voltorno. L'invito che il Comune estende alla comunità di partecipare con idee e proposte alla redazione di un progetto innovativo per l'insediamento di attività di pubblico

interesse, nasce anche per stimolare l'idea del "progettare per tutti" perché solo così è possibile migliorare gli standard quali-

tativi degli ambienti e delle dinamiche della vita quotidiana. Un concorso di idee, dunque, per riqualificare l'area, reinterpretare

tandone gli spazi, in armonia con il contesto in cui la struttura è inserita e che abbia piena autonomia gestionale.

INFO:

Idee e proposte vanno presentare in duplice copia all'ufficio Protocollo del Comune di Brugherio, nei seguenti orari di ricevimento del pubblico:
 lunedì, martedì e giovedì 9.00/16.00;
 mercoledì 9.00/12.30 - 14.15/19.00;
 venerdì 9.00/14.00.
 Per eventuali ulteriori informazioni e presenziazione degli elaborati grafici, ci si potrà

rivolgere all'Ufficio Patrimonio/Espropri comunale, piazza C. Battisti, 1 - piano ammezzato negli orari di ricevimento del pubblico:
 lunedì e venerdì 9.00/12.00 (lunedì solo su appuntamento)
 mercoledì 9.00/12.30-14.30/19.00
 o telefonando ai numeri 039. 2893.248-247-341.

Indispensabili anche i collegamenti con gli edifici pubblici: ma soprattutto, bisogna riabituarsi alle due ruote

Piste ciclabili, priorità a parchi e scuole

Curioso incentivare l'uso della bicicletta, in tempi in cui si parla di ecoincentivi affinché i concessionari auto possano vendere di più. Eppure tanto sbagliato non è, anzi.

Pedali e due ruote fanno capolino timidamente durante il fine settimana quando le famiglie decidono di trascorrere una giornata al parco, o quando qualcuno si preoccupa di tenersi in forma con una pedalata di mezz'ora. Ma se iniziamo a considerare le persone che utilizzano la bicicletta per percorrere il tratto casa-ufficio, per andare a scuola o per raggiungere un qualsiasi servizio pubblico, cifre e numeri diventano scarsi, di questi tempi anche preoccupanti.

Ecco come a Brugherio, da diversi anni, si sta pensando a come incentivare l'utilizzo della bicicletta. Ogni anno sono in atto interventi programmati sulla rete ciclabile, finanziati dalla Provincia e dalla partecipazione a diversi bandi.

A partire dai contributi forniti dal Progetto Pedalare, da quelli del Progetto Mibici e sulla base, delle indicazioni di massima del PTO, si è proceduto alla definizione di un piano di lavoro, contestualizzato su scala urbana, orientato e

“Il piano di lavoro va perseguito su scala provinciale, ma alcuni comuni non aiutano”

supportato in termini di “accessibilità ai servizi”. L'obiettivo è quello di dare alla cittadinanza la possibilità di poter raggiungere i servizi pubblici comunali e quelli di interesse collettivo su una rete ciclabile funzionante.

L'impostazione di tale lavoro mira alla definizione di una lista di tratti della rete ciclabile comunale pensata come sistema di connessione dei servizi pubblici presenti sul territorio, ma impostata anche in relazione alle realtà urbane circostanti.

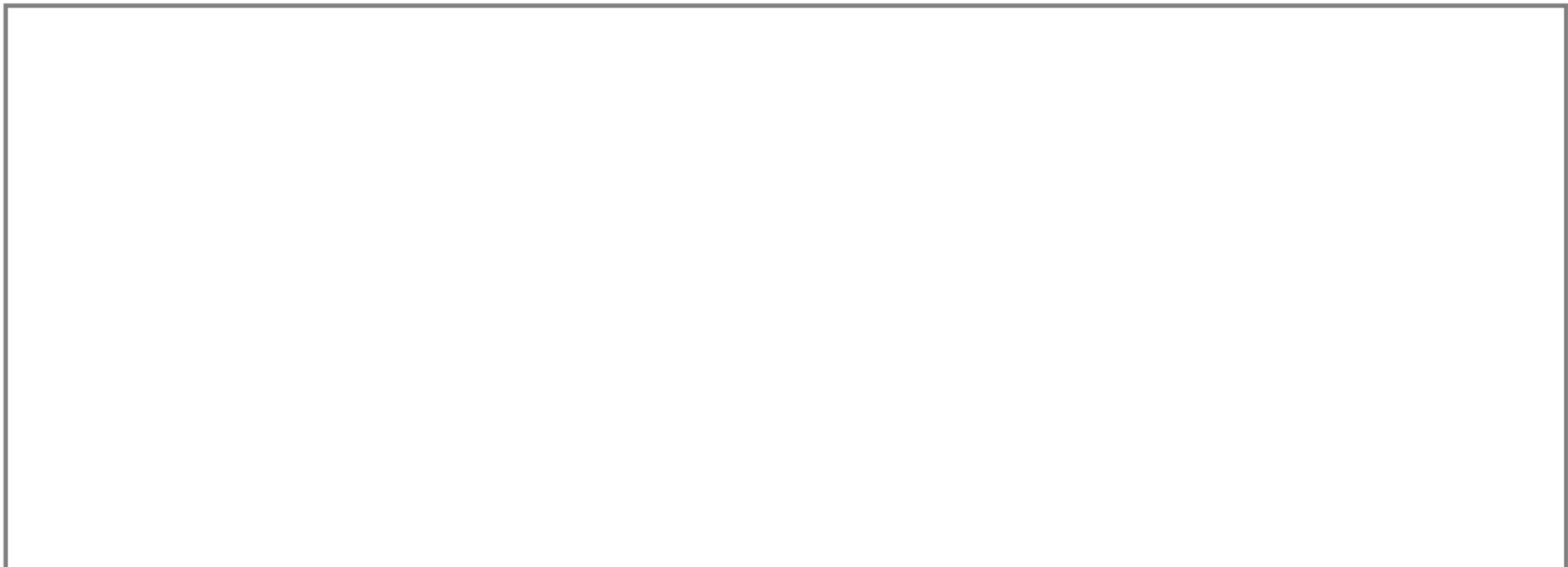
“I problemi, infatti, spuntano dove ci sono dei punti critici di passaggio: lungo i tratti in periferia, dove c'è presenza di grande traffico e in zone dove c'è un'interruzione sovracomunale - spiega Renato Magni, Assessore all'Ambiente -.” Il piano di lavoro va perseguito sia su scala provinciale sia su scala comunale. Purtroppo, alcuni comuni limitrofi non collaborano o non sembrano interessati a farlo. Un esempio lampante è quello di Monza: non ci



sono collegamenti, se si esclude il tratto che porta fino alla Candy. Poi, per quanto riguarda le vie ciclabili, il deserto dei tartari”. E aggiunge: “I collegamenti con i comuni limitrofi sono strategici. E' impensabile che una realtà importante come quella di Monza non mostri interesse per la questione ambientale”. Se si considera la zona dell'Offellera, quando si arriva al confine con il comune di Monza, iniziano i problemi: metà strada è sotto la circoscrizione di Monza, l'altra metà sotto quella di Brugherio. E' in questi casi che

realizzare dei progetti diventa un'impresa complicata”. Fortunatamente i rapporti con Agrate Brianza e Carugate sono migliori. Le tre realtà comunali, Brugherio, Agrate e Carugate, si sono prese l'incarico di realizzare un progetto preliminare per chiudere la rete, risolvendo così i tratti interrotti delle varie piste ciclabili. “Il lavoro non è solo quello di creare delle piste ciclabili che colleghino servizi di interesse collettivo. Prima di questo, deve esserci anche un notevole lavoro di informazione. È un problema cultu-

rale. La gente non è più abituata a spostarsi con il mezzo a due ruote. Per questo motivo, sarà necessario creare anche i presupposti per riprendere in mano la bicicletta: creare posteggi coperti strutturati in moduli e una segnaletica stradale”. La priorità è quella di collegare innanzitutto le scuole, i parchi e gli edifici pubblici. Dove sarà impossibile realizzare delle piste ciclabili si troveranno percorsi alternativi. Sul territorio poi, molte piste ciclabili usano già aree verdi: le cosiddette Green Way, meglio conosciute in Italia come strade bianche, sono strade non asfaltate inserite in un contesto di verde pubblico. Per quanto riguarda la realtà di Brugherio il primo obiettivo sarebbe quello di consolidare ad est la rete di sentieri che partono dal Parco Incea fino al centro di Cernusco, a ovest le vie del parco Medio Lambro che farebbero da collegamento con i comuni di S. S. Giovanni e Cologno. Scuole, quartieri e associazioni ciclistiche tendono già a sostenere iniziative esistenti. Nel corso di quest'anno potrebbero anche uscire dei bandi interessanti con l'Expo. Siamo insomma sulla buona strada. O sulla buona pista ciclabile...



Gli aiuti economici per pagare le bollette, il mutuo, la spesa quotidiana

Una guida per orientarsi tra le iniziative anti-crisi

Gli aiuti di Stato

BONUS FAMIGLIA

Aiuto di carattere "fiscale" da richiedere all'ente pensionistico od al sostituto di imposta. Di ammontare variabile fra 200 e 1.000 euro in proporzione a reddito e numero dei componenti del nucleo familiare. Vi hanno diritto i cittadini residenti, lavoratori e pensionati, e le persone non autosufficienti, che facciano parte di una famiglia qualificata come a basso reddito. Chi sceglie di presentare la documentazione comprovante i requisiti di accesso all'agevolazione in riferimento al 2007 può inviare la domanda, in via telematica, all'Agenzia delle Entrate entro il 30 aprile 2009, a patto che il beneficio non debba essere erogato dal sostituto di imposta. Coloro che invece scelgono il 2008, devono presentare la richiesta al datore di lavoro o all'ente pensionistico entro il 31 marzo 2009. Quando il beneficio non è erogato dai sostituti d'imposta, la richiesta può essere presentata, sempre in via telematica, all'Agenzia delle Entrate entro il 30 giugno 2009.

Per maggiori informazioni visitare il sito dell'Agenzia delle Entrate (www.agenziaentrate.it).

CARTA ACQUISTI

Meglio nota come social card. Supporto per la spesa quotidiana ed i costi delle bollette, disponibile per i cittadini che ne facciano richiesta.

Requisiti piuttosto stringenti (es. ISEE non superiore ad euro 6.000, essere in possesso della cittadinanza italiana con più di 65 anni o essere genitore di un bambino da 0 a 3 anni).

Al beneficiario viene fornita una carta simile al bancomat, con PIN personale, precaricata con una somma pari a 80 euro al bimestre dal Ministero dell'Economia e delle Finanze.

La carta è totalmente gratuita, e può essere utilizzata solo negli esercizi di alimentari abilitati al circuito Mastercard e negli uffici postali per pagare bollette energetiche.

Compilazione moduli richiesta e rilascio card presso gli uffici postali.

Informazioni anche presso INPS (numero 803.164), e sito Poste Italiane (www.posteitaliane.it). Numero verde del programma Carta Acquisti 800.666.888.

BONUS SOCIALE ENERGIA ELETTRICA

Introdotta dal Governo per sostenere le famiglie in condizione di disagio economico, attraverso il risparmio sulla spesa per energia elettrica. Il bonus è ottenibile anche in caso di grave malattia per cui sia necessario usare apparecchiature elettromedicali indispensabili per il mantenimento in vita. Lo sconto viene applicato alle bollette dell'energia elettrica per 12 mesi. Successivamente il cittadino deve rinnovare la richiesta. Per i casi di malattia lo sconto interviene fino a quando sussiste la necessità di utilizzare le apparecchiature salva vita. I due tipi di bonus sono eventualmente cumulabili. Il bonus è ottenibile dai nuclei familiari utenti di consumo non superiore a 3kW, con ISEE inferiore a 7.500 euro. Il vantaggio sui costi della bolletta elettrica può essere, a seconda dei casi, ricompreso fra 60 e 150 euro all'anno. Richieste e modulistica relativa presso l'Urp comunale.

Informazioni presso i comuni e sul sito dell'Autorità per l'Energia (www.autorita.energia.it).

Gli aiuti della Regione Lombardia

BUONO FAMIGLIA

Con scadenza per la presentazione delle domande prevista per il 13 marzo, è l'intervento attraverso il quale la regione mette a disposizione delle famiglie numerose un ammontare complessivo di 20 milioni di euro. Ogni nucleo richiedente potrà così contare su 1500 euro annui per sostenere "l'impegno di cura". Requisito principale per il beneficio è un ISR (indicatore situazione reddito annuale) inferiore ai 10.000 euro. Le domande devono essere presentate presso il più vicino sportello ASL. A partire dal 16 marzo le famiglie che avranno ottenuto l'erogazione del beneficio ne riceveranno comunicazione scritta. La somma, ripartita in 500 euro quadrimestrali, verrà accreditata direttamente sul conto corrente indicato dagli interessati.

Per informazioni: sportelli ASL, call center (840.00.00.01), URP dell'ASL Monza-Brianza (039.2384274).

Gli aiuti della Provincia di Milano

ALZIAMO LA TESTA

Fondo provinciale di 25 milioni con erogazione del contributo ad esaurimento dello stanziamento, per il sostegno delle spese dell'abitare e dei servizi essenziali per le famiglie (ISEE ammessi fino a 14.900 e 16.100 euro a seconda dei casi). Ottenibile anche da anziani vittime di eventi malavitosi, ed associazioni e realtà che combattono la povertà estreme. In pratica, è possibile ottenere contributi, che possono raggiungere i 1.500 euro, per pagare rate del mutuo, affitti, rette di nidi ed università, e compensi di badanti. Inoltre, per gli over 70, ricevere un indennizzo nell'eventualità sfortunata di una truffa, un borseggio, una rapina. I modelli per la richiesta del contributo sono scaricabili sul sito della Provincia di Milano (<http://www.provincia.milano.it>), e dopo la compilazione vanno spediti alla Provincia stessa. Possibile compilazione ed inoltro telematico delle domande.

Informazioni al numero verde 800.133.300 e presso i comuni.

FAMILY CARD

Ai componenti di nuclei familiari di almeno cinque persone, residenti nella provincia di Milano viene distribuita, su richiesta, una carta tipo bancomat che permette acquisti scontati presso gli esercizi commerciali convenzionati del circuito Tomasco che "... genera il riaccredito sulla carta degli importi corrispondenti agli sconti ottenuti". La prima carta del nucleo familiare è gratuita; le eventuali altre hanno un costo di emissione. Le altre caratteristiche della card: prepagata ricaricabile, utilizzabile per e-commerce, consente l'ottenimento di un credito fino a 1.500 euro.

Per informazioni consultare il sito: <http://familymilano.qnfs>.

I TURNI DELLE FARMACIE A MARZO

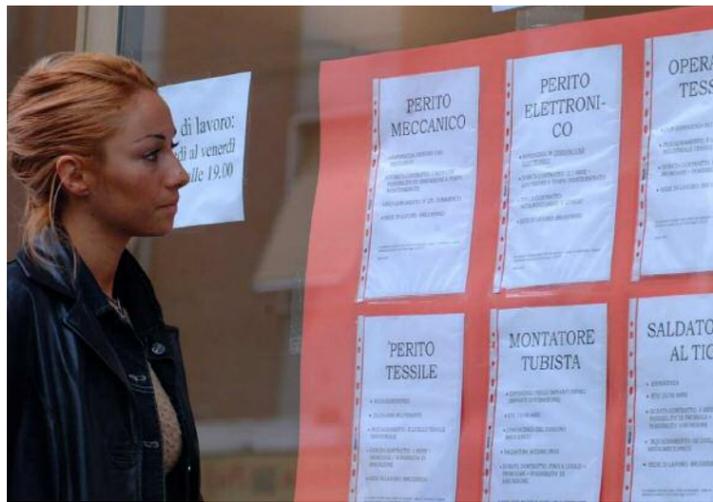
Domenica	1	CENTRALE	Lunedì	16	COMUNALE 2
Lunedì	2	S.DAMIANO	Martedì	17	CENTRALE
Martedì	3	S.TERESA	Mercoledì	18	S.DAMIANO
Mercoledì	4	DELLA FRANCESCA	Giovedì	19	S.TERESA
Giovedì	5	COMUNALE 1	Venerdì	20	DELLA FRANCESCA
Venerdì	6	MONCUCCO	Sabato	21	COMUNALE 1
Sabato	7	DEI MILLE	Domenica	22	MONCUCCO
Domenica	8	COMUNALE 2	Lunedì	23	DEI MILLE
Lunedì	9	CENTRALE	Martedì	24	COMUNALE 2
Martedì	10	S.DAMIANO	Mercoledì	25	CENTRALE
Mercoledì	11	S.TERESA	Giovedì	26	S.DAMIANO
Giovedì	12	DELLA FRANCESCA	Venerdì	27	S.TERESA
Venerdì	13	COMUNALE 1	Sabato	28	DELLA FRANCESCA
Sabato	14	MONCUCCO	Domenica	29	COMUNALE 1
Domenica	15	DEI MILLE	Lunedì	30	MONCUCCO
			Martedì	31	DEI MILLE

La Giunta ha approvato un progetto per agevolare l'incontro tra domanda e offerta all'interno del territorio

Emergenza lavoro, interviene il Comune

Come avviene l'accesso al mondo del lavoro? Oltre al classico "passa parola" ed all'invio fai da te di curricula, il non occupato dispone generalmente di frecce un po' spuntate per l'arco delle sue ricerche. I Centri per l'Impiego, che qualche anno fa hanno sostituito gli uffici di collocamento, purtroppo nella maggioranza dei casi non riescono a costituire una via d'accesso all'occupazione, dovendosi confrontare con un mercato le cui regole sono molto mutate e mutevoli, e la cui velocità è troppo superiore a quella di enti ancora molto burocratizzati. Le agenzie interinali, forse alquanto più efficaci un tempo, oggi anch'esse sembrano superate dalla difficile realtà e spesso, purtroppo, porta d'accesso per il girone infernale del "preariato a tempo indeterminato". Resta un fatto che la ricerca d'impiego ha successo in un numero sempre inferiore di casi, e troppe volte il lavoro si trova solo grazie al fortuito imbattersi nell'occasione tanto inseguita, od alla segnalazione di amici e conoscenti.

Simili considerazioni hanno indotto il Comune di Brugherio ad assumere l'iniziativa. Perciò la Giunta ha recentemente approvato il progetto delle "Politiche del lavoro organizzative interne". Un referente dell'Ente è già all'opera, e sta pazientemente tessendo la rete di contatti che dovrebbe garantire l'incontro fra domanda ed offerta sul territorio. L'assessore Paleari, delegato alle politiche temporali nel cui vasto ambito si inquadra il progetto, spiega che il coordinamento fra Sportello Lavoro (da tempo punto di riferimento per i brugheresi a cac-



cia di impiego) e Sportello Unico delle Imprese, attraverso l'intervento dell'Ufficio Tempi, è già effettivo. In questo modo si ottiene una visione d'insieme di iniziative e disciplina istituzionali, realtà informative e realtà produttive brugheresi. Così si può mettere a disposizione dell'interessato una "linea diretta" con le imprese. Inoltre è in corso un'azione di trasformazione del Centro Lavoro Brianza in un diverso soggetto operante sulla Provincia di Monza. Brugherio avrà parte diretta nell'attività della nuova realtà, dalla quale si pretenderà

concretezza di risultati, e nella quale il ricorso frequente e sistematico agli strumenti della formazione e riqualificazione professionale costituirà un nodo ineludibile. In sintesi, l'Amministrazione intende far comunicare gli ambiti lavorativi che fin'ora non si sono relazionati, nella convinzione che combattere la disoccupazione costituisca oltre che un ovvio motivo di sviluppo della comunità locale, altresì, un efficace ammortizzatore dei costi sociali che sarebbero certamente addossati alla città dal disinteresse per il tema.

Dalle rilevazioni 2008 risultano 1700 stranieri, solo 18 però ottengono la cittadinanza

Aggiornati i dati sull'immigrazione

Nel precedente numero del Notiziario avevamo pubblicato il numero dei cittadini di Brugherio che vivono all'estero, circa 398, sparsi nei diversi paesi del mondo con una maggiore concentrazione in Francia, Germania e in Argentina. In questa sezione, invece, riportiamo i dati del movimento e del calcolo della popolazione straniera residente nella nostra città, iscritta in anagrafe al 31.12.2008 per cittadinanza e sesso. Possiamo iniziare col dare una definizione della parola extracomunitario cioè di "colui che vive fuori della comunità". Prima della nascita dell'Unione Europea poteva essere definito extracomunitario un francese o un tedesco che viveva in Italia. Oggi la parola extracomunitario, si usa per indicare in genere persone d'origine araba,

EUROPA		Altri paesi europei		AFRICA		AMERICA		ASIA	
Romania	281	Albania	223	Marocco	130	Ecuador	132	Sri Lanka	98
Bulgaria	32	Ucraina	85	Egitto	71	Perù	103	Filippine	45
Germania	22	Moldova	25	Senegal	49	Re.Domin.	23	Re.po.Cin.	38
Polonia	18	Croazia	19	Ghana	18	Brasile	22	Pakistan	6
Regno Unito	9	Turchia	3	Tunisia	13	Cuba	18	India	5

africana, orientale che vive nel nostro territorio nazionale. Non sempre si tratta di semplici immigrati che circolano nei paesi dell'UE per migliorare le proprie condizioni di vita, ma possono essere anche rifugiati o sfollati, costretti ad abbandonare le proprie città per evitare la guerra e le persecuzioni nel loro paese d'origine.

Oggi nel nostro comune il totale dei residenti è di 1700 unità, divisi in 863 maschi e 837 femmine. In questi ultimi dieci anni la popolazione proveniente dai

continenti ha sempre registrato un progressivo aumento. E' sufficiente confrontare il dato degli alunni stranieri regolarmente iscritti nelle nostre scuole negli anni scolastici 2001-2002, 4,87%, e confrontare l'ultimo dato dell'anno scolastico 2008-2009, per rendersi conto di come gli studenti nel nostro territorio sono più che raddoppiati raggiungendo una quota del 10,06% e l'anno scolastico ancora è da concludere.

Riportiamo una sintesi della tabella riepilogativa evidenziando

il numero più importante dei migranti presenti a Brugherio suddivisi per stati. Ad oggi il numero degli immigrati che hanno ottenuto la cittadinanza italiana a Brugherio è di 18: di questi, 11 l'hanno conseguita tramite matrimonio, 2 grazie a residenza decennale, 4 per filiazione, 1 per nascita in Italia.

Infine segnaliamo che lo sportello stranieri ha come referente istituzionale l'URP del comune di Brugherio, al quale ogni straniero può rivolgersi e chiedere informazioni di varia natura.

Lo sportello risponde...

Sono una cittadina italiana residente a Brugherio, mia mamma non è autosufficiente e nel mese di dicembre 2007, abbiamo presentato una richiesta nominativa per far entrare in Italia una ragazza ucraina, parente di una famiglia di vicini di casa, ad assistere mia mamma. Non abbiamo ancora ricevuto nessuna risposta. Visto che è passato un anno dalla richiesta, vogliamo chiarimenti ed informazioni sul cosiddetto decreto flussi per l'anno 2008.

Ancora inevase molte richieste di ingresso effettuate dai datori di lavoro italiani nel 2007

Lunghe attese per il permesso

Nel mese di dicembre 2007, i datori di lavoro, in base al cosiddetto decreto flussi per l'anno 2007, hanno presentato domanda nominativa dall'estero per far entrare regolarmente lavoratori di provenienza extra Unione Europea.

Il decreto flussi è un documento del Presidente del Consiglio dei Ministri che fissa un numero / una quota di ingressi di lavoratori stranieri extraUE residenti all'estero suddivisi per tipologia di lavoro (presso imprese con varie qualifiche professionali o/e presso le famiglie come lavoratori domestici ed assistenti alle persone).

Il decreto flussi 2007, aveva stabilito 170.000 ingressi ma il numero delle domande a livello nazionale era molto più alto (circa

450.000). Una delle novità introdotte l'anno scorso per la prima volta era quella dell'invio delle domande, da parte dei datori di lavoro, per via telematica, registrandosi sul sito del Ministero dell'Interno.

Per la verifica dell'istanza bisognava accedere al sito del Ministero dell'Interno.

I cosiddetti "click day" erano tre, il 15 dicembre per i lavoratori stranieri provenienti da paesi con i quali l'Italia ha degli accordi, il 18 dicembre per il lavoro domestico ed assistenza alle persone e il 21 dicembre 2007 per tutti gli altri; tutte le domande dovevano essere inviate a partire dalle ore 08.00. Per quanto riguarda l'anno 2008 invece, è stato emanato e pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale (10

dicembre) il Decreto Flussi per l'ingresso in Italia per lavoro di una quota massima di 150.000 unità che verranno attinte / ripescate dalle domande in esubero presentate l'anno scorso in base al decreto flussi 2007 e perciò, quest'anno non si possono presentare domande nuove.

DECRETO FLUSSI 2008

È stato firmato dal Presidente del Consiglio dei Ministri il 03/12/2008 e pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale il 10 dicembre.

Cosa prevede?

Una quota massima di 150.000 nuovi ingressi per lavoro subordinato non stagionale suddivisa in: -44.600 ingressi riservati agli stranieri provenienti dai paesi che hanno accordi con l'Italia in materia di immigrazione: Albanesi 4.500; Algerini 1.000; Bangladesi 3.000; Egiziani 8.000; Filippini 5.000; Ghanesi 1.000; Marocchini 4.500; Moldavi 6.500; Nigeriani 1.500; Pakistani 1.000; Senegalesi 1.000; Somali 100; Srilankesi 3.500; Tunesini 4.000.

-105.400 ingressi da tutti gli altri paesi ma solo per lavoro domestico e assistenza alla persona. Le domande verranno ripescate tra quelle già presentate entro il

31 maggio 2008 (in base al Decreto flussi 2007) e che non sono state accettate.

Se il datore di lavoro è straniero non si possono presentare nuove domande?

I datori di lavoro, persone fisiche, mpn comunitari che hanno presentato domanda di nulla osta devono essere in possesso o aver richiesto, entro il 10 dicembre, data di pubblicazione del Decreto Flussi sulla Gazzetta Ufficiale, la ex carta di soggiorno / Permesso per soggiornanti di lungo periodo.

I datori di lavoro, persone fisiche, di provenienza straniera dovevano inviare entro la mezza notte del giorno 03/01/2009, via web (www.interno.it), la conferma on line di essere in possesso della carta di soggiorno o della ricevuta di richiesta e di essere ancora disponibili all'assunzione del lavoratore richiesto.

Per quanto riguarda il caso della Sig.ra che ha presentato domanda a dicembre dell'anno scorso, può solo aspettare di essere convocata dallo Sportello Unico della Prefettura e non deve effettuare nessuna conferma essendo datrice di lavoro cittadina italiana.

ORGANIZZATO DAL COMUNE, DALLA CARITAS E DALL'ASSOCIAZIONE AMICI DAL MONDO: COSTO 10 EURO

Da aprile a Brugherio un corso di 30 ore per assistenti familiari

Tra aprile e giugno prossimi ci sarà un corso di formazione di 30 ore per assistenti familiari ("badanti"), per qualificare il lavoro professionale di queste persone. Dieci incontri settimanali su cura e igiene delle persone anziane, regole per una buona alimentazione, tecniche per aiutare gli anziani nel movimento, diritti e doveri del contratto di lavoro

domestico. Costo: € 10 per il materiale didattico. Iscrizioni dal 2 al 14 marzo, allo Sportello stranieri (lunedì, 14.30-17; mercoledì, 14.30-19; venerdì, 9-12) oppure sabato, ore 14-16, al Centro di ascolto della Caritas in via Oberdan 28. Info in Comune (servizi sociali: 039.2893.308 - Urp: 039.2893.363) o alla Caritas (039.88.15.41).

Celebrazioni in città per il 225° anniversario dalla nascita dell'aeronautica italiana

Il primo volo da villa Andreani

Ricorre quest'anno, proprio nel mese di marzo, il 225esimo anniversario della prima ascensione in mongolfiera a Brugherio. La città, infatti, può essere annoverata come la prima in Italia che ha ospitato il primo volo umano, ossia con a bordo degli uomini. Datato 13 marzo 1784, il volo parte dalla storica villa Andreani ed effettua la sua discesa dopo 7 chilometri presso la cascina Seregna di Caponago. Il tutto venne compiuto con a bordo tre uomini, tra cui, oltre a due brugheresi, il nobile conte milanese Paolo Andreani. "Di fatto il volo sancisce la nascita dell'aeronautica - afferma il vicesindaco Raffaele Corbetta - ossia della navigazione nell'aria".

Per la celebrazione di questo nobile anniversario sono previste manifestazioni dal 13 al 15 marzo. In particolare, venerdì 13, dalle ore 15, saranno possibili da Villa Fiorita voli ancorati in mongolfiera. In piazza Roma verrà emesso un annullo filatelico speciale, mentre in serata è prevista una cerimonia ufficiale di commemorazione presso la sala consigliare. Per l'occasione verrà presentato il volume "Brugherio, i



Partecipano all'evento gli eredi Montgolfier e Andreani; dal Texas, interviene l'astronauta Paolo Nespoli

ALLO STORICO PRIMO VOLO DEL 1784 PARTECIPARONO DUE BRUGHERESI E IL CONTE MILANESE GIAN MARIO ANDREANI

suoi luoghi, la sua storia". Il libro, che tratta con ampiezza anche la storia dell'ascensione del volo umano, sarà in vendita per quella sera ad un prezzo speciale. "La pubblicazione mette inoltre in risalto anche altri due fatti importanti di cui Brugherio è stata protagonista - spiega Corbetta - os-

sia la presenza del tempietto di Moncucco, che uno dei fratelli Andreani fece smontare da Lugano e ricostruire qui nei primi decenni dell'Ottocento, e il possesso delle reliquie dei magi grazie al legame con Sant'Ambrogio". Sempre nella serata di venerdì, inoltre, saranno presenti gli

eredi Montgolfier e Andreani, e sarà in videoconferenza direttamente da Houston l'astronauta Paolo Nespoli. Sabato 14 sarà un'occasione ghiotta, per i più piccoli, per provare l'ascensione con volo frenato, mentre al parco Incea, nel tardo pomeriggio, si terrà il raduno internazionale di mongolfiere. Qui, dalle 15.30 alle 17.30, sono anche previsti, tempo permettendo, dei decolli simultanei.

Ci saranno, inoltre, prove e giochi collegati all'evento che coinvolgeranno i più piccoli. Anche domenica 15 i festeggiamenti continueranno con premiazioni e decolli sempre a partire dal mattino fino alle ore 17.30. Un'iniziativa legata alla manifestazione è il concorso artistico "Fai volare la tua fantasia in Mongolfiera" organizzato dall'associazione Lampada di Aladino in collaborazione con un gruppo di commercianti del territorio. Le opere andranno consegnate presso la sede della onlus o nei punti vendita che espongono la locandina.

Tutte le iniziative sono volte a ricordare l'impegno a favore delle donne maltrattate

L'otto marzo occasione di riflessione

Si terranno domenica 8 marzo in città le manifestazioni per la festa della donna. La giornata, organizzata dall'ufficio Servizi sociali con la collaborazione di numerosi enti del territorio, è in realtà l'occasione per ricordare ai cittadini l'impegno che Brugherio sta attuando per costruire la rete di aiuto alle donne maltrattate. "Si tratta di un modo non banale e non commerciale per festeggiare attraverso il lavoro fatto dagli enti contro il maltrattamento - spiega l'assessore ai Ser-

vizi sociali Bertilla Cassaghi - È quindi la fine di un percorso iniziato a gennaio 2008 e che, insieme al Comune, coinvolge i carabinieri, la Asl, l'azienda ospedaliera San Gerardo di Monza, il Centro aiuto alle donne maltrattate e l'associazione italiana degli avvocati per la famiglia e i minori. Non solo. Anche numerose associazioni presenti sul territorio hanno aderito a questo protocollo d'intesa, tra cui la comunità Casa Jobel, il centro d'ascolto Caritas, la San Vincenzo de'

Paoli, il Giunco, la Croce rossa e la Croce bianca". In occasione dell'8 marzo, in particolare, i festeggiamenti partiranno alle ore 15,15, presso la sala consigliare, con un intervento da parte delle istituzioni, tra cui la Asl e l'azienda ospedaliera, cui seguiranno anche i saluti delle autorità. In seguito verrà presentato uno spettacolo con protagonista l'attrice Antonella Imperatori, che ha preparato e organizzato la performance insieme ai ragazzi dell'Incontragiovani. Que-

sti, infatti, hanno lavorato a stretto contatto, in questi ultimi mesi, con i Servizi sociali. Lo scorso novembre, per esempio, hanno loro stessi organizzato la giornata contro il maltrattamento delle donne e, per l'occasione dell'8 marzo, il Comune ha anche deciso di utilizzare nuovamente il logo da loro ideato, la "Polly", per un volume sull'argomento che verrà distribuito ai vari operatori coinvolti nella rete di aiuto. Sempre nel pomeriggio di domenica 8, inoltre, i festeggiamen-

IL GIORNO DEL RICORDO

Non dimenticare l'orrore delle foibe

Il 20 marzo 2004 il Parlamento ha istituito per il 10 febbraio il "Giorno del Ricordo", per "conservare la memoria della tragedia degli italiani e di tutte le vittime delle foibe, dell'esodo dalle loro terre degli istriani, fiumani e dalmati nel secondo dopoguerra". Il Comune di Brugherio ricorda queste vittime, consapevole dell'esigenza di fare chiarezza su una pagina oscura della nostra storia. Una tragedia che ha conosciuto, tra il 1943 e il 1945 l'orrore delle foibe dove furono gettati dall'esercito di Tito migliaia di italiani della Venezia Giulia. Nelle esecuzioni di massa furono uccisi non solo membri dell'apparato nazifascista, ma anche antifascisti e resistenti e soprattutto cittadini senza appartenenze politiche. Una tragedia che ha costretto più di 300.000 persone ad un esodo di dimensioni bibliche. Le efferatezze compiute in Jugoslavia durante l'occupazione nazifascista nei confronti delle popolazioni slave, non giustificano le persecuzioni inflitte a uomini e donne innocenti. Oggi, superando reticenze e rimozioni, occorre avere il coraggio di ricercare la verità storica, esaminando gli avvenimenti nel contesto in cui si sono svolti.

Il Sindaco, Carlo Cifronti

ti comprenderanno anche l'allestimento di una mostra sempre ad opera dei ragazzi dell'Incontragiovani.

"Il coinvolgimento dei ragazzi è stato utile per avvicinare l'iniziativa al territorio - conclude l'assessore Cassaghi - Lo spettacolo e l'intervento degli enti, inoltre, è fondamentale per rendere consapevoli i cittadini dell'esistenza, in città, di questa importante rete d'aiuto contro il maltrattamento, una delle poche, se non l'unica, presente in Brianza".

Gli avvocati Barbini e Cleva ci aiutano a comprendere meglio gli orientamenti del Ddl in discussione al Senato

Testamento biologico, qualche precisazione

Nella rubrica «Questioni di diritto» risponderemo alle domande dei nostri lettori gli avvocati Giorgio Barbini e Maria Giovanna Cleva dello studio legale associato "Barbini-Cleva-Covelli-Paravicini", specializzati in diritto civile e amministrativo.

Lo studio – che ha sede a Milano, www.bccp.it – vanta al proprio attivo numerose esperienze a difesa di privati cittadini e di pubbliche amministrazioni, tra le quali lo stesso Comune di Brugherio.

Il primo argomento trattato è quello, di grande attualità, del testamento biologico.

Da tempo in Europa esistono normative sul Testamento Biologico, mentre in Italia permane un vuoto legislativo, reso più evidente dai recenti fatti di cronaca. Alla Commissione Sanità del Senato è attualmente in discussione un disegno di legge sul tema. Ma procediamo per punti.

Cos'è il Testamento Biologico?
È l'espressione della volontà da parte di un soggetto in condizioni di piena capacità di intendere e di volere, in merito alle terapie che intende o non intende accettare nel caso in cui dovesse trovarsi in una condizione di incapacità di esprimere il proprio



consenso informato alle cure proposte.

Che cosa prevede il ddl in discussione al Senato e quali sono i nodi giuridici più spinosi?

La finalità della legge è espressamente quella di garantire "l'inviolabilità e indisponibilità della vita umana", con esclusione di ogni forma di eutanasia.

E' possibile la rinuncia a particolari trattamenti sanitari "in quanto di carattere sproporzionato, futili, sperimentali, altamente invasivi e invalidanti", ma "alimentazione e idratazione sono forme di sostegno vitale" non terapie e come tali "non possono formare oggetto di rinuncia".

Il testamento biologico acquista efficacia dal momento in cui il paziente diviene incapace di intendere e di volere. La valutazione dello stato clinico spetta a un collegio di medici.

Esiste la possibilità di nominare un fiduciario che si impegni a "vigilare" che la volontà espressa dal testatore si realizzi e che non si

creino situazioni di accanimento o di abbandono terapeutico", oltre a "verificare" che il paziente non sia sottoposto a "nessuna forma di eutanasia". Tale figura ricalca quella dell'esecutore testamentario, quale custode ed esecutore delle volontà del testatore principalmente nei confronti del medico curan-

te, il quale ha comunque la possibilità di disattendere le volontà del testatore, motivando adeguatamente.

Il testamento biologico – sempre revocabile e modificabile – deve essere ricevuto da un Notaio (a titolo gratuito) e ha validità di tre anni, termine oltre il quale perde efficacia.

RICEVIAMO E PUBBLICHIAMO UNA LETTERA DEL DIRIGENTE SCOLASTICO DELLA DE PISIS SOSSIO COSTANZO

"Grazie all'intera comunità si è realizzata una giornata diversa"

"L'esperienza che la comunità scolastica dell'istituto comprensivo De Pisis di Brugherio ha vissuto, in occasione della Festa della Solidarietà tenutasi per la prima volta nel mese di dicembre, penso resterà nella storia delle istituzioni educative territoriali. A quanti hanno partecipato, offrendo la loro disponibilità e contribuendo alla riuscita della manifestazione, mi è particolarmente gradito rivolgere il senso più profondo di un sentito e partecipato ringraziamento. Grazie al lavoro dell'intera comunità scolastica si è potuto realizzare una giornata diversa, in una scuola come la nostra che pulsa e vive in costante simbiosi con le istanze provenienti dalla comunità territoriale. I veri protagonisti dell'evento penso siano stati i bambini, gli alunni e gli studenti che frequentano il nostro istituto e che per primi hanno inteso il messaggio che la nostra scuola voleva mandare a chi vive in difficoltà e a quanti hanno necessità di essere

aiutati. Alle famiglie, inizialmente scettiche, rivolgo un pensiero di ringraziamento e di plauso, per l'impegno profuso e la presenza garantita. A tutti gli operatori della scuola, personale docente e Ata, i segni più sinceri di un vivo ringraziamento per il notevole contributo offerto alla riuscita della manifestazione. A tutte le autorità intervenute, a titolo personale o in veste ufficiale, va un caloroso abbraccio per la condivisione degli intenti e per la consapevole partecipazione. A tutti gli operatori commerciali che hanno aderito condividendo lo spirito dell'iniziativa, voglio rivolgere i segni più autentici di un Grazie. A quanti vorrebbero che anche nella scuola fossero aperte finestre sul mondo, sui bisogni e sulle speranze della gente, sulla loro vita fatta di sacrifici e rinunce; a quanti sognano di vivere la loro esistenza all'insegna della solidarietà e della fratellanza tra popoli, la promessa di sempre più impegno in questa direzione."

Incontriamo il responsabile di un'impresa di costruzioni brughereise attenta all'equilibrio uomo-ambiente

La casa del futuro rispetta chi ci vive

Una società di costruzioni che punta all'utilizzo delle nuove tecnologie a impatto zero, con un occhio di riguardo al risparmio energetico e all'ambiente. Si chiama Brughiera Due F. S.r.l. ed ha sede nel centro cittadino. Claudio Frigerio è il responsabile e amministratore unico della società come della Brughiera Centro S.r.l. e di altre. «Questa attività ha sempre fatto parte della mia famiglia (famiglia Frigerio commercianti in Brughiero dal 1820) per molto tempo come secondo lavoro ma dal 1996 è diventata la prima occupazione. Ogni mia costruzione è sempre diversa dalla precedente, per quanto riguarda forma, materiale, impiantistica e pertanto risparmio energetico e, anche se ciò può sembrare semplice - ribadisce - non lo è affatto e ora vorrei cercare di spiegarvi il perché. Il primo risparmio energetico - chiarisce il responsabile di Brughiera Due - è valutare se la costruzione ha tutti i requisiti tecnici e tutto funzioni a dovere, ovvero se i muri sono adeguati, se i pilastri e tutte le strutture in cemento armato sono isolate a sufficienza, se gli impianti di riscaldamento sono consoni, se le caldaie sono a condensazione,



“I pannelli solari hanno la massima resa quando non servono, cioè d'estate. Più interessanti, per il risparmio energetico, sono gli impianti geotermici”

ecc. Se nel costruire l'edificio hai rispettato correttamente tutti questi accorgimenti devi comunque tener conto di altri problemi che insorgono se hai costruito una casa "troppo bene". Il più importante tra questi è la stagnazione dell'aria viziata che provoca umidità e muffe, molte persone infatti quando si accingono a fare da mangiare non accendono mai la cappa della cucina (sperando che sia collegata alla sua canna di esa-

lazione perché non è certo), e qui vorrei spendere due parole sulla cappa di aspirazione che non serve solo quando si fa un arrosto ma anche quando si fa una pastasciutta o una minestra. Sono infatti l'ebollizione dell'acqua durante la cottura e l'umidità dovuta ai panni stesi ad asciugare, le prime cause di umidità e muffe in un appartamento (si fa notare che rispetto a questa problematica la cappa ai carboni attivi è total-

mente inefficace). Vorrei quindi precisare, a fronte di quanto appena spiegato, l'importanza del riciclo forzato dell'aria per le nuove costruzioni all'interno degli appartamenti non tanto per il rispetto dell'ambiente quanto per il rispetto dell'essere umano che ci vive. Il risparmio energetico passa prima da quanto elencato sopra, poi dall'utilizzo di pannelli solari che però nel nostro territorio hanno la massima resa quando non servono, ovvero d'estate; noi come impresa costruttrice abbiamo cercato di sfruttare questa potenzialità estiva portando l'acqua calda prodotta in eccesso nella piscina condominiale, che stiamo realizzando nel nostro cantiere di via Incea n. 34 a Brughiero, dando così un ottimo servizio ai condomini. La tecnologia dei pannelli fotovoltaici qui da noi non ha una grossa resa a fronte del costo di circa 7000,00 - 8000,00 per un solo kw/ora. Molto più interessante è invece la geotermia, un sistema che dà sicuramente un buon risparmio, ed è per questo che sto studiando questo nuovo impianto per la mia prossima costruzione». Insomma, una società, quella del geometra Claudio

Frigerio proiettata verso il futuro e che per questo dovrebbe avere la giusta attenzione ed essere segnalata agli enti competenti per l'ottenimento di agevolazioni, ma in realtà la cosa non è così semplice perché Brughiera Due non ha ancora ottenuto nessun tipo di sostegno anche a livello regionale, come ci chiarisce lo stesso Frigerio: «La mia società non ha ancora ricevuto aiuti pubblici se non un aumento di volumetria inerente a una legge regionale che consente di non calcolare i muri perimetrali della casa se costruita tenendo conto di determinati parametri di risparmio energetico statico». «Purtroppo coloro che si accingono a comprare un'abitazione non sono molto informati sulle nuove tecnologie del vivere sano in una casa e di come questa sia fatta. Le nuove tecnologie del risparmio energetico vero dovrebbero si passare attraverso il singolo costruttore ma anche attraverso uno studio approfondito di interesse comunale perché tutti gli interventi realizzati da privati riguardanti le varie fonti rinnovabili sarebbero molto più efficienti se fossero inseriti all'interno di un piano sinergico a livello comunale o di quartiere.

In aiuto delle famiglie esiste un'iniziativa d'intervento che ha sede in via Don Bosco

Sem, il servizio che sostiene il minore nei percorsi di crescita

A Brugherio è operativo il Servizio Educativo Minori ed è proprio il responsabile che ce ne parla, presentando il servizio e spiegando le finalità: «Il Servizio Educativo Minori (SEM) - chiarisce Paolo Redini - è un servizio del Comune di Brugherio, gestito in appalto dalla Cooperativa Diapason.

Il servizio è presente a Brugherio da ormai una decina di anni mentre la gestione da parte della cooperativa Diapason è cominciata nel 2004 quando ha vinto la gara di appalto triennale, indetta dal Comune. Tale appalto è stato poi nuovamente aggiudicato per altri tre anni e scadrà nel 2010. Il SEM ha sede in via Giovanni Bosco presso alcuni locali di proprietà del Comune, sotto la scuola media Leonardo.

Recentemente il SEM si è trasferito nei locali precedentemente occupati dalla Croce Bianca e ciò ha permesso di poter disporre di spazi maggiori per le attività da svolgere con i ragazzi».

A chi si rivolge il servizio?

I minori seguiti dal Servizio Educativo appartengono a nuclei familiari che, vivendo alcune situazioni di difficoltà e/o disagio, sono seguiti dal servizio sociale comunale. È il servizio sociale che, dietro valutazione di ogni singola situazione, decide di proporre, prima alla famiglia e poi al minore stesso, la partecipazione alle attività del SEM.

Pertanto l'accesso al SEM non è

spontaneo ma avviene dietro invito da parte del servizio sociale.

Quali sono le problematiche vissute da chi si rivolge al servizio?

Il servizio educativo si propone di accompagnare i minori nel loro percorso di crescita, aiutandoli ad affrontare i problemi che incontrano.

Spesso le famiglie di riferimento, per vari motivi, faticano ad aiutare il proprio figlio ad affrontare i

compiti evolutivi che la crescita richiede. La presenza di un educatore professionale, che ha quindi compiuto un percorso di studi ad hoc e svolto esperienze di tirocinio in servizi educativi, ha il compito di creare una relazione significativa con il minore come base per aiutarlo a capire meglio insieme quali siano i suoi bisogni, i problemi che vive, per poi riuscire a pensare e progettare attività per affrontarli.

L'educatore nella relazione con il minore non si sostituisce al ruolo dei genitori ma cerca di trovare le modalità adeguate per stabilire una collaborazione con loro, in quanto riferimenti importanti nella vita del figlio, per riuscire ad aiutare effettivamente il minore.

Quali attività realizzate?

Il SEM propone sia interventi individuali che di gruppo. Gli interventi individuali sono momenti in cui l'educatore e il ragazzo/a svolgono, presso il domicilio del minore o presso la sede del SEM, alcune attività insieme (compiti, gio-



chi, uscite sul territorio, laboratori, colloqui). I momenti di gruppo sono invece appuntamenti settimanali, divisi per età (Gruppo Elementari, Gruppo Medie, Gruppo Adolescenti), dedicati alla socializzazione, allo svolgimento di alcune attività (giochi di gruppo, laboratori, attività sportive, uscite sul territorio) che aiutano i ragazzi/e ad imparare a stare con gli altri, a vivere un contesto di gruppo, a creare nuove relazioni, a sperimentare nuove attività e nuovi luoghi. Ad ogni ragazzo/a, a seconda dei suoi bisogni, viene pro-



posto un intervento individuale oppure uno di gruppo oppure entrambi.

Anche ai genitori dei ragazzi inseriti al SEM viene proposto un appuntamento mensile, chiamato Gruppo Genitori, che vuole essere un momento di confronto e scambio di esperienze tra genitori sul tema del rapporto genitori-figli. Questo tema così generale viene poi affrontato di volta in volta attraverso la scelta comune di alcuni argomenti che hanno il compito di stimolare la riflessione e il confronto.

Che tipo di supporto offre il servizio per affrontare una problematica attuale come quella del bullismo?

Il supporto che il servizio educativo minori offre ha la sua peculiarità nella presenza di un adulto significativo di riferimento (in questo caso l'educatore o gli educatori nel gruppo) che aiuta, accompagna, sostiene il singolo minore nell'affrontare situazioni di disagio che si possono esprimere in modi diversi.

Se partiamo dal presupposto che l'uso/abuso di alcool e sostanze ma

anche il rapporto conflittuale con i propri genitori, oppure le difficoltà nel frequentare la scuola, così come la fatica a stabilire relazioni significative con i coetanei, oppure alcuni atteggiamenti aggressivi o al contrario depressivi, insomma se interpretiamo tutti questi elementi come segnali che i ragazzi/e mandano agli adulti per esprimere una loro difficoltà o disagio nel percorso di crescita, allora l'esperienza educativa dimostra che non esistono risposte preconfezionate, ricette che gli adulti possono applicare dall'alto ma solamente percorsi che gli stessi adulti (genitori, educatori, ma anche altri adulti che vivono e lavorano nel contesto di vita del minore) possono compiere insieme ai ragazzi, partendo dalla loro voce e dalla loro visione del mondo e dei loro problemi.

Solo in questo caso infatti gli interventi messi in campo possono meglio rispondere alle esigenze di quel particolare ragazzo o di quel gruppo e solo in tal modo si educano i ragazzi stessi a cercare, con l'aiuto di adulti attenti, gli strumenti migliori per affrontare i problemi, evitando in tal modo un atteggiamento assistenzialista che aiuta ma non rende autonomi.

La storia educativa del SEM racconta infatti che sempre più spesso i ragazzi hanno bisogno e chiedono riferimenti adulti chiari, che siano disponibili ad ascoltarli senza scivolare in atteggiamenti giovanilistici e confusi.

Gli educatori propongono varie iniziative a carattere individuale e di gruppo, dai compiti ai laboratori fino ai momenti di socializzazione

La differenza tra generazioni, cioè la chiarezza e la possibilità per il minore che sta crescendo di confrontarsi con un modello di adulto significativo riconoscibile, è un elemento che aiuta il ragazzo a trovare la propria identità e il proprio ruolo nell'ambiente di vita.

Come operatori, organizzate incontri nelle scuole per parlare ai giovani del disagio minorile e quali risposte cercate di dare?

Sulla base di quanto detto prima, risulta chiaro che l'intervento educativo non si propone di parlare ai giovani ma di accompagnare i minori (bambini, ragazzi e adolescenti) nel percorrere un tratto di strada più o meno lungo (che durerà quanto la situazione richiederà) per aiutarli a sviluppare la fiducia nelle proprie capacità e potenzialità e nello sviluppare e apprendere di nuove.

Progetti futuri del servizio

Il SEM, come servizio che, oltre alle finalità sopra citate, vuole accompagnare i ragazzi a conoscere e vivere le risorse del territorio di appartenenza, collabora con tutte quelle realtà (sia servizi istituzionali che associazioni di Brugherio) che possono costituire una risorsa nel percorso di crescita del minore.

Perciò ha collaborato e collabora con:

- le scuole elementari e medie di Brugherio per accompagnare e sostenere il percorso di studi dei ragazzi/e, nonché le scuole superiori;
- la Biblioteca Civica;
- il Centro Estivo comunale;
- il progetto di Educativa di Strada Omnibus;
- le società sportive (palestre, associazioni calcistiche, piscine, ecc.) per favorire un utilizzo significativo del tempo libero;
- gli oratori cittadini;
- le associazioni di volontariato come Il Giunco e la S. Vincenzo.

Il SEM inoltre intende avviare una collaborazione con il servizio Incontragiovani del Comune di Brugherio per quanto riguarda le attività rivolte principalmente agli adolescenti ma non solo.

A tal proposito è stata progettata la realizzazione di un murales presso la sede del servizio educativo, la realizzazione di un video che intende raccogliere le percezioni dei ragazzi ma anche degli adulti intorno ad alcuni temi importanti (uso/abuso di sostanze, la trasgressione, l'utilizzo del tempo libero, le paure), la realizzazione di alcuni laboratori artistici e/o musicali.

La rassegna Apriti sesamo continua fino a maggio

Una magica formula avvia i giovani al teatro

In tempi di predominio della televisione e della comunicazione informatica l'invito agli studenti brugheresi è a lasciarsi coinvolgere dalla magia del teatro. A fornire l'occasione è la diciannovesima edizione della rassegna di teatro per le scuole "Apriti sesamo". Nata dalla collaborazione tra Teatro San Giuseppe, ArtEventualeTeatro e Teatro del Buratto, la rassegna presenta un cartellone di grande qualità accuratamente selezionato dalla Commissione Teatro. Quindici i titoli in programma dall'11 novembre al 5 maggio 2009 per spettacoli che parleranno di temi importanti per la crescita come viaggi, amore, amicizia, guerra e rispetto per la natura.

Il costo del singolo biglietto è di 5 euro.

**Per informazioni: 0392873485
Camilla Corsellini**

Prossimi appuntamenti:

9 marzo

"I grandi dittatori"
a cura di Teatro delle Briciole

11, 12 e 13 marzo

"Volpino e la luna"
a cura di L'asina sull'isola

16, 17 e 18 marzo

"Peter Pan, 3 little brothers, The jungle book e Intercultural show: the gift"
Animazioni in lingua inglese
a cura di Lingue senza frontiere

25 marzo

"Cibi fantastici" a cura di Stilema/Uno Teatro

2 e 3 aprile

"Ouverture des saponettes"
a cura di Michele Cafaggi

27 aprile

"Mappamondi"
a cura di QuellidiGrock

29 aprile

"Le avventure di Lavinia"
a cura di Teatro del Buratto

5 maggio

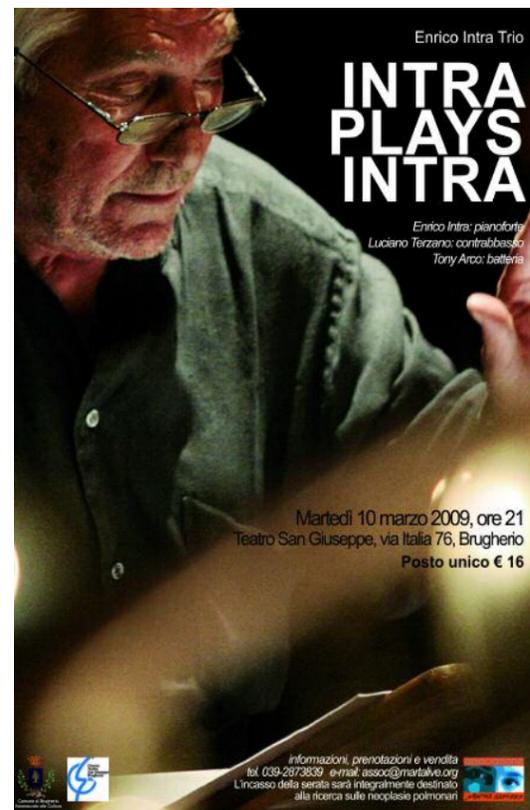
"Favole al videotelefono"
a cura di La Piccionaia

Intra al San Giuseppe per la onlus Marta Nurizzo

Grande jazz a sostegno della ricerca sul cancro

Continuano gli appuntamenti tra cultura e intrattenimento dell'Associazione Marta Nurizzo, impegnata nell'importante compito di finanziare la ricerca sulle neoplasie polmonari. Il 10 marzo alle 21 al Teatro San Giuseppe l'associazione propone, in collaborazione con l'assessorato alla Cultura, il concerto "Intra plays Intra". Protagonista della serata il Trio Intra composto da: Enrico Intra, al piano, Lucio Terzano al contrabbasso e Tony Arco alla batteria. Enrico Intra, è un nome tra i più importanti del jazz italiano ed europeo, pianista, compositore, arrangiatore e direttore d'orchestra, è esponente di primo piano di una fusione tra jazz, blues e musica europea contemporanea di matrice colta. L'intero incasso del concerto (ingresso a 16 euro) contribuirà ad aiutare la ricerca.

**Per informazioni: 0392873839.
Camilla Corsellini**



CONSEGNATO AL TERMINE DELLA SUA RAPPRESENTAZIONE DEL 21 FEBBRAIO

Riconoscimento del Comune allo scrittore Lunari

Sabato 21 febbraio al termine dello spettacolo "Rosso profondo in punto di morte", scritto da Luigi Lunari ed interpretato e diretto dal regista Domenico Clemente, viene consegnato all'autore il riconoscimento di una targa da parte dell'amministrazione comunale di Brugherio, per il suo impegno culturale pluriennale, per la sua brillante attività teatrale ed educativa. A consegnare il premio è stato il Sindaco del comune di Brugherio Carlo Cifronti; erano con lui presenti l'assessore alla cultura Carlo Mariani e il direttore artistico del Teatro San Giuseppe, Angelo Chirico.

Il commediografo brugherese residente all'Edilnord vanta nella sua biografia una ventennale collaborazione con Paolo Grassi

e Giorgio Strehler dal 1961 fino al 1982; da questo sodalizio con i maestri del teatro italiano, nel 1991 nasce "Il maestro e gli altri". Nella sua carriera artistica Lunari svolge un'intensa opera di traduttore dei testi di Molière, cura la collana di Goldoni, scrive alcuni saggi molto approfonditi sulle opere di Brecht e sul teatro anglosassone, realizzando una "Breve storia del teatro". Uomo dalle numerose risorse creative, produrrà anche una serie di commedie, la più fortunata, "Tre sull'altalena", che sarà tradotta in 23 lingue e rappresentata in diversi teatri internazionali. Sensibile, ironico, attento alla satira politica, l'eccentrico scrittore lascia sul suo sito personale, www.luigilunari.com, i copioni delle sue opere teatrali. **P. B.**

NUOVI MODI PER FARE DIDATTICA

La scuola è poetica? Cinque incontri per i docenti

Dopo l'importante esperienza della rassegna di poesia "E ti vengo a cercare", la Biblioteca Civica continua il suo lavoro su questo importante mezzo espressivo con un esperimento didattico gratuito rivolto agli insegnanti delle scuole elementari e medie dal titolo "La scuola è poetica?". Cinque gli incontri in programma dall'11 febbraio all'1 aprile per un corso-laboratorio che aiuterà i docenti a scoprire il valore pedagogico della poesia e i nuovi modi per insegnarla agli allievi.

Diversa la composizione del corso che vede un totale di 20 partecipanti (18 insegnanti, 1 animatore, 1 dirigente scolastico) con una maggioranza di insegnanti di scuola elementare rispetto a quelli delle medie. Variegata la provenienza dei partecipanti che provengono da Brugherio, Pessano con Bornago, Monza e Desio. A ideare il corso è Mario Bertasa, attore, fondatore di ArtEventualeTeatro e esperto di scrittura poetica. **Per informazioni: 0392893401.**

SUCCESSO PER LA RASSEGNA FILMICA

Cinemascuola, un modo coinvolgente per imparare

Il cinema è il mezzo espressivo maggiormente capace di suscitare partecipazione e grande coinvolgimento emotivo nei suoi fruitori. Questa potenzialità viene ormai sempre più utilizzata dalle scuole che ormai da anni ne hanno scoperto l'utilità come supporto formativo all'insegnamento della letteratura, della storia, delle lingue straniere.

In questo spirito si inserisce l'iniziativa dell'assessorato all'Istruzione e Formazione del Comune di Brugherio che, in

collaborazione con il Cinema Teatro San Giuseppe propone agli studenti delle scuole dell'infanzia primarie e secondarie la rassegna di spettacoli cinematografici "Cinemascuola". Dopo un'accurata selezione delle pellicole, alle classi viene offerta l'occasione di assistere alle proiezioni mattutine (ingresso a 3 euro). L'esperienza viene completata dalla fornitura di schede film ai docenti. Nel 2007/8 la rassegna ha registrato la partecipazione di 2231 studenti. **Per informazioni: 0392873485**

ASER BACCHIEGA RITORNA A BRUGHERIO

L'arte riflette sui temi di amore e morte

Dopo l'esperienza collettiva di "Arteincomune", Aser Bacchiega ritorna a esporre a Brugherio con "Dell'amore e della morte": un'importante riflessione su un tema di grande attualità visti gli ultimi fatti di cronaca legati a Eluana Englaro.

La mostra, realizzata con il patrocinio dell'assessorato alla Cultura del Comune, presenta le opere e la filosofia del movimento artistico Subrosa, composto da Bacchiega, Vladimir Gestini, Franco Pessato e Vittorio Teruzzi e sarà visitabile dal 18 aprile al 3 maggio presso la sala espositiva di Palazzo Ghirlanda Silva.



Il movimento Subrosa è aperto agli interventi e a nuovi partecipanti che potranno prendere parte a uno degli incontri del venerdì in via Oberdan 12. **Per informazioni: 039876051.**

Direttore responsabile:
Pietro Panebianco
Capo redattore:
Sara Anzalone
Realizzazione grafica:
Marco Micci

Redazione:
Martina Bisesti, Ambra Chirico,
Camilla Corsellini,
Gaia Cortese,
Anna Lisa Furnagalli,
Riccardo Risuglia

Chiuso in redazione
il 24 febbraio 2009



"associato all'Unione
Stampa Periodica
Italiana"

**Raccolta e impaginazione
pubblicità, distribuzione:**
Piccola Soc. Coop.
San Giorgio, Cernusco S/N

Stampa:
Stem - Cernusco sul Naviglio
Notiziario comunale Reg. n.188
del 15/3/1971 Tribunale di Monza

Sede: Urp del Comune
Tel. 0392893362/220
Fax 0392893232
e-mail:
notiziario@comune.
brugherio.mi.it

Per gli spazi pubblicitari
rivolgersi a Mauro Latanza
Tel: 3334965405

I laboratori della scuola di Sarmede tornano a Brugherio proponendo ai piccoli le immagini del ghiaccio

La sottile seduzione delle fiabe artiche

È dedicata ai mille riflessi del ghiaccio e alle storie del grande nord la prossima edizione della mostra "Le immagini della fantasia - I canti dei ghiacci, fiabe dalle Regioni Artiche", ospitata da Monza, Brugherio e Lissone con il coinvolgimento di altri sette comuni brianteri. Dal 28 febbraio al 22 marzo la biblioteca di Brugherio espone le opere degli allievi della Scuola di Sarmede a cui saranno affidati anche tre laboratori che condurranno i piccoli partecipanti in un percorso articolato attraverso le diverse tecniche espressive. Primo appuntamento il 7 marzo alle 15.30 con la monotopia mentre il 14 si lavorerà con collage e acrilico e il 21 marzo si affronterà la tecnica mista. Completano il programma lo

AFFRONTATI GRAZIE AI LIBRI

Temi scomodi

La Biblioteca segnala che l'incontro "Occhio al bambino! Per affrontare temi spinosi, servono dei libri ai bambini?" con la scrittrice Beatrice Masini, annullato a gennaio, sarà recuperato l'1 aprile alle 20.30.

spettacolo in un igloo "SiSale" (1 marzo alle 15 per bambini da 4 a 6 anni e alle 17 per quelli da 2 a 3 anni), l'incontro con l'illustratrice Octavia Monaco (4 marzo alle 20.30), le visite guidate "Ti racconto la mostra" (7, 14, 21 mar-

zo alle 10 e alle 11.15). Per finire tre iniziative dedicate ai bambini da 6 a 11 anni: il laboratorio "Una magica casa a quattro zampe" sulla storia di Babayaga (8 marzo alle 16), le letture animate "Piume e neve" (15 marzo alle 16)

e i giochi con i libri di "Mostra in vista, aguzza la vista!" (22 marzo alle 16).

Per informazioni e prenotazioni delle attività:
0392893403/410/415.

Camilla Corsellini

Octavia Monaco parla del suo concetto di interpretazione d'autore "Illustrare quello che c'è tra le righe"

Si conclude il 4 marzo alle 20.30 con l'incontro "Nutrire l'immaginario: il contributo dell'illustrazione per l'infanzia" a cura dell'artista Octavia Monaco, il ciclo di appuntamenti di Nati per leggere 2008/09 della Biblioteca di Brugherio. Octavia Monaco, nata in Francia nel 1963 è una delle illustratrici per l'infanzia più interessanti del panorama internazionale. Nel suo percorso ha raccontato in immagini fiabe, miti e personaggi della Bibbia. Tra le sue opere ricordiamo: "Signore e signorine. Corale greca" (2002), "Vi presento Klimt" (2004), "Biancaneve" (2007), "La vera principessa sul pisello" (2008). A lei abbiamo chiesto di raccontare segreti e origini di questo particolare tipo d'arte.



Quale ruolo ha l'illustrazione nei libri per l'infanzia rispetto alla parola?

Non esiste un modo unico di intendere l'illustrazione: la mia è una possibilità tra le tante. L'illustrazione che amo proporre è quella

d'autore, un'interpretazione del testo non una semplice traduzione. Come dice Antonio Faeti: "Occorre illustrare quello che è tra le righe".

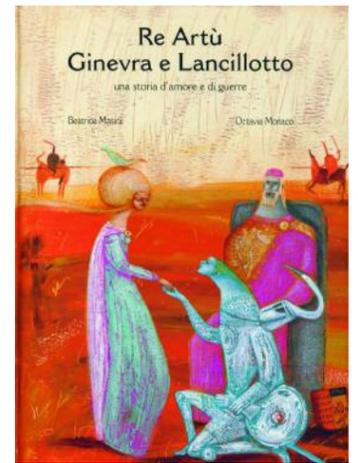
Per fare bene bisogna anche avere il coraggio di tradire. Nella mia ultima opera "La vera principessa sul pisello" sono arrivata a tradire il testo, destrutturandolo, cambiando il finale e inserendo degli elementi nuovi.

Come ha cominciato a illustrare?

Non ho avuto una formazione vera e propria, ho sempre disegnato fin da bambina. Mi sono innamorata dell'illustrazione alla Fiera del libro di Bologna.

Che tecniche usa?

Utilizzo soprattutto l'acrilico, ma per ogni libro aggiungo delle va-



rianti come il collage o un nuovo effetto sul fondo.

Da dove nasce l'ispirazione?

Accumulo molto materiale: volumi d'arte e libri di fotografia. Tra gli artisti mi ispirano i preraffaeliti, i simbolisti e l'art nouveau ma anche i contemporanei. A volte tutto nasce da un abbinamento di colori.

Tra i libri del passato a quale è particolarmente legata e quali progetti ha per il futuro?

Ho molto amato il lavoro su "Re Artù, Ginevra e Lancillotto" di Beatrice Masini. I progetti per il futuro ci sono, ma sono un segreto.

Camilla Corsellini